

Contre: Payette, Larivière, Proulx, Duquette, Robillard, Labrecque, Sadler, L. A. Lapointe, Leclaire, N. Lapointe, Giroux, White, J. B. A. Martin, Nault, Séguin, Houlé, Guay, David et Roy—19.

Ledit amendement est ainsi négativé.

La proposition principale étant mise aux voix, le Conseil se partage:

Pour: Payette, Larivière, Proulx, Duquette, Robillard, Labrecque, Sadler, L. A. Lapointe, Leclaire, N. Lapointe, Giroux, White, J. B. A. Martin, Nault, Séguin, Houlé, Guay, David et Roy—19.

Contre: Clearihue, Turner, Bumbray, Gallery, Lévy, O'Connell, Ward, M. Martin et Lévesque—9.

Ladite proposition est ainsi affirmative, et il est

Résolu: En conséquence.

Sur proposition de M. l'échevin PAYETTE, appuyé par M. l'échevin CLEARIHUE,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,
Greffier de la Ville.

RENE BAUSET,

Greffier-adjoint de la Ville.

COMMISSION D'HYGIENE ET DE STATISTIQUES

Compte rendu de l'assemblée du 15 avril

Sont présents: MM. les échevins Dagenais, président, O'Connell, Marin, Lévesque, Nault et Lévy.

1.—M. l'échevin Proulx se présente devant la Commission et demande que les rapports de cette Commission au Conseil, à l'effet d'obtenir un crédit pour construire un bain public dans la partie Nord de la Ville, soient appuyés d'un rapport supplémentaire insistant sur la nécessité de ce bain.

Après discussion, il est

Résolu: De présenter au Conseil un nouveau rapport demandant qu'un crédit de \$20,000 soit affecté à la construction d'un bain permanent dans ladite partie de la Ville, ledit bain devant être ouvert en hiver aussi bien qu'en été.

2.—*Résolu:* D'accepter les uniformes de la police sanitaire confectionnés par M. A. Langlois, de lui payer sa note et de lui remettre son dépôt.

3.—Le rapport du docteur J. E. Laberge, au sujet de l'inspection sanitaire des écoles, est lu et reçu.

Résolu: Que des cartes soient imprimées et distribuées aux inspecteurs sanitaires des écoles, pour être remises aux enfants pauvres qui fréquentent les écoles et dont les dents sont malades, lesdites cartes devant être présentées à des dentistes qui traiteront gratuitement ces enfants.

Il est aussi

Résolu: Que le médecin Officier de Santé soit autorisé à notifier les directeurs des écoles qui refusent ou négligent de corriger les défauts signalés par les inspecteurs sanitaires, qu'ils seront poursuivis devant la Cour du Recorder s'ils ne se conforment pas aux prescriptions de cette Commission.

4.—*Résolu:* Vu les rapports de l'ingénieur sanitaire, de présenter au Conseil des rapports à l'effet de construire des égouts dans l'avenue Bagg, à partir de la rue Mitcheson jusqu'à une distance de 180 pieds en allant vers l'Ouest; dans l'avenue des Cèdres, depuis le chemin de la Côte des Neiges jusqu'à une distance de 400 pieds vers l'Est; dans la rue Fabre, entre les rues Gilford et Laurier, et dans la rue Gilford, entre les rues Chambord et Brébeuf.

5.—*Résolu:* De prier la Commission de l'Hôtel de Ville d'affecter à cette Commission la tour Nord-est de l'Hôtel de Ville pour y établir un musée sanitaire.

6.—*Résolu:* De présenter au Conseil un rapport demandant un crédit de \$300 pour acheter un cheval et une voiture devant servir au transport des appareils de désinfection.

7.—*Résolu:* De prier la Commission de l'Hôtel de Ville de fournir au docteur J. Lanctôt, médecin officier de santé de St-Henri et de Ste-Cunégonde, un téléphone afin de faciliter le travail du service d'Hygiène.

8.—*Résolu:* De présenter au Conseil un rapport décia-

Nays: Payette, Larivière, Proulx, Duquette, Robillard, Labrecque, Sadler, L. A. Lapointe, Leclaire, N. Lapointe, Giroux, White J. B. A. Martin, Nault, Séguin, Houlé, Guay, David et Roy—19.

So it passed in the negative.

The main motion being put,

The Council divided:

Yeas: Payette, Larivière, Proulx, Duquette, Robillard, Labrecque, Sadler, L. A. Lapointe, Leclaire, N. Lapointe, Giroux, White, J. B. A. Martin, Nault, Séguin, Houlé, Guay, David and Roy—19.

Nays: Clearihue, Turner, Bumbray, Gallery, Lévy, O'Connell, Ward, M. Martin and Lévesque—9.

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

On motion of Ald. PAYETTE, seconded by Ald. CLEARIHUE,

The Council adjourned.

L. O. DAVID,

City Clerk.

RENE BAUSET,

Asst. City clerk.

HYGIENE AND STATISTICS COMMITTEE

Report of meeting held the 15 of April.

Present: Ald. Dagenais, chairman, O'Connell, Marin, Lévesque, Nault and Lévy.

1.—Ald. Proulx appeared before the meeting and asked that the reports to Council, from this Committee, requesting an appropriation to build a public bath in the North end of the City be supplemented by a further report urging the necessity of such a bath.

After discussion, it was

Resolved: That a new report be made to Council asking that an appropriation of \$20,000 be granted for the building of permanent public bath in said part of the City, the bath to be kept open in winter as well as in summer.

2.—*Resolved:* That the uniforms for the sanitary police, supplied by Mr. A. Langlois, be accepted; that his account be paid, and that his deposit be returned to him.

3.—The report of Dr. J. E. Laberge, *re* medical school inspection, was read and received.

Resolved: That cards be printed and supplied the medical school inspectors, to be given to poor school children whose teeth are affected; cards which may be presented to dentists who are willing to treat the children free of charge.

It was also

Resolved: That the Medical Health Officer be authorized to notify school authorities, who refuse or neglect to correct defects pointed out by medical school inspectors, that they will be proceeded against in the Recorder's Court if they do not comply with the requirements of this Committee.

4.—*Resolved:* That, in view of the reports of the Sanitary Engineer, reports be made to Council asking that public sewers be built in Bagg Ave., from Mitcheson St., to a distance of 180 feet westwards; in Cedar Ave., from Côte des Neiges Road to a distance of 400 feet eastwards; in Fabre street, between Gilford and Laurier streets, and in Gilford street, between Chambord and Brébeuf streets.

5.—*Resolved:* That the City Hall Committee be asked to grant this Committee the use of the North-east tower of the City Hall for use as a sanitary museum.

6.—*Resolved:* That a report be made to Council asking for an appropriation of \$300, to purchase a horse and vehicle for the transportation of disinfecting apparatus.

7.—*Resolved:* That the City Hall Committee be asked to supply Dr. J. Lanctôt, medical health officer of St. Henri and Ste. Cunégonde wards, with an exchange telephone in order to facilitate the work of the Health Department.

8.—*Resolved:* That a report be made to Council, that this